الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

وزارة التربية الوطنية — الديوان الوطني للامتحانات والمسابقات

امتحان بكالوريا التعليم الثانوي — دورة: جوان 2011

الشعبة: كل الشعب

اختبار في مادة: اللغة الأمازيغية — المدة: ساعتان ونصف

على المترشح أن يختار أحد الموضوعين التاليين:

الموضوع الأول

لامان ذ لأغذار

ثاذيانت يأضران نذ ن شرا ن وأرڤاز ذي شرا ن وڤاوّار وُر يأتواستّان ييسأم نّاس، أناّڤاذ ن يڤاوّورا أ ڤّالان ذي ثمورث تّاغ يال ييشت تّيذيانين ئ ديأوّي. أرڤاز نسأم نّاس أوأجهان. لاشتا نسأم نّاس لاباس سي ڤغاب سي ثمورث ن ثمازغا، كيس ذي زّماماث أ ڤّاقيم. نان تسأمّانث ذّاڤ وذرار ن ييڤنوسييان ذّاڤ غير ن ليبيا، ماشان يألا ذّاڤ غيرأن يّيض ذي ثالّيث (المرحله) ن فرانسا ذي لأذزايأر أم وغير ن ايث يأحيا ذي ميشلي (عين الحمام).

مّالا، أوأجهان أيا غأرس سأن نوأثمان (نهيويأن) ذ سأنت ن ثأهيوييين، ذ ا فألاح سأڤ واسمي ئ سدأشفان نعشيرأن نّاس نيغ نمأزداغ ن وڤاوّار. ڤّوت ن وورثان (ثيبحيرين) ئ ڤّالان غأرس أزأمّور، تّازارث. يأذّار ناتّا تّواشولت نّاس س رّزّاڤ ئ دحألأن س تيذي نسأن. وُر ثأتّاڤاذ ذيس أڤ يفوحأن. يأذّار ذي ثالويث (لأهنا)، نعأرّأم غأرس لخير، يأوّيد ثاسليث ئ مأمّيس مي يأخلأض رّشيل. يألّيس ثامأڤرانث ثوألا تّاڤاّيارث ثأڤرأب أتّأرشأل. أمّا ئ ثألا ثمأذّورث. ثمأذّورث ن ثواشولت أسمي ثأخلأض لڤيرّا ن لالمان. أوأجهان ثأسّيرضاس فرانسا ذ اعأسكري، نروح أذيوث ف ثمورث نذين أم نأتّا أم وُدزايري أناّڤارو: وُر ثأجّي حأذّ. ماشتا يأڤرأب أذيأخلأض رأبعين ن يسأڤاسأن ذي لأعمأر نّاس أهتاوي. أمّين أ تّساوان ذي ثالّيث نذين.

أم نأتّا أم يوذان. ذّاڤ وڤاوّار، كيس ن قلي ن ييمغارأن نوأسّورا، تّسأذنان ذ يمأزّيانأن ئ ديأڤّيمأن.

أوأجهان نروح أذيحارأب لالمان ثانازّيث (النازية)، أذّيوألا، مأمّيس أمأڤّران: عمأر ذاغأن، ڤيتش مبأعد باباس ئ ثأوّين، ألد ي ثوڤّا لڤيرّا أ ديوألا.ذّاڤ وخام ن وأجهان كيس ن لخالاث أ ديأڤيمأن تّراجانت. أهو (أهيوي) مي ڤّارأن نذير وُر سأسّيرضأنش، ماغأف ؟ لاخاطأر يوضأن ذّاڤ مأردين، وُ يأخلأض ثامأتّانث. أيث وأخام تّراجان مألمي أهاسأندياس نشّأر ن لكاغض (ثابرات) أمّأك ئ سأنديوسا ئ شا ن يأمغارأنن وڤاوّار: ف مأمّيشأن يأمّوثأن ذي طّاليان، ذي بألجيكا نيغ ذي لالمان نيغ هاثايأن نأتّا نصأرفأد سي فرانسا س ييمان نّاس. يوضو هيتلر: ثوڤّا لڤيرا، نوألاد باباس ذ مأمّيس غأر وڤاوّار. فأرحأن أيث باب نسأن نمي دوألان دّرأن.

س. شأمّاخ
لامان ذ لأغذار - جار زيك ذ يميرا.
بأغدادي، سب:24-25

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com

نسأستانأن:

I- ثيڤزي ن وضريس: (07/07)

1- مأنهو ذ اوأجهان؟

2- مألمي ثبأدّآل ثمأدّورث ن ووجهان سي لامان غأر لأغدار؟

3- ذي ثالّيت (مرحلة) ن لڤيرّا ن لالمان، مأنهو ئ ديأڤّيمأن ذأڤ وڤأوّار ن وأجهان؟

4- سأڤ وخام ن ووأجهان ڤّيمأن: أڤ: " ئه " نيغ " أها " ذأڤ ومكان نواثان.

- مّيس ن وأجهان عمأر ☐
- مّيس ن وأجهان ييذير ☐
- ثيسأذنان ☐
- عمأر ذ ييدير تّسأذنان ☐

5- مي ثأفرا لڤيرّا ن لالمان، ثأويد لفأرح ئ ثواشولت ن وأجهان. ننيد أمأك؟

6- كّسأد سأڤ وضريس نكنيوأن ن واوالأن أيا:

- نمأڤّرانأن: .....
- لخالاث: .....
- لحأرب: .....
- ثاهلأنت: .....

II- ثوثلايث: (05/05)

1- كّسأد أسومأر أڤأجدان ذ وسومأر نمسأنتأل ذي ثأفييرث أيا:

- فارحأن أيث باب نّسأن مي دوألان دّرأن.

2- سلأض نسأڤرأن ن ثأفييرث أيا:

- ثأفرا لڤيرا

3- سودّآمد أمياڤ س ثالغا ثاحأرفيث سأڤ واوال:« نوأسّورا »

III- أسأنفالي س ثيرا: (08/08)

لڤيرّا ن دزايأر ثأجّيد ڤوت ن يمأغراسأن ذ يموجاهدأن ثأرني ثأجّيد أناڤاذ ن لأمرايأر(أثار الحرب) ذ لأخسايأر. وثلايأد ذأڤ وضريس ف ثمأدّورث ن يوذان ذي زّمان ن لأستيعمار ن فرانسا.

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | منصة القلم الجزائري

Aḍris

Laman d leɣder

Tadyant d tin i yeḍran d yiwen n urgaz deg yiwet n taddart ur iban yisem-is. Aṭas n tudrin i yellan deg Tmurt n Leqbayel, yal ta d tidyanin i d-tessaweḍ. Argaz isem-is Awejhan. Γas isem-is iɣab aṭas aya deg Tmazɣa, ala deg tezmamin i d- yeqqim. Nnan ttsemmin-t deg udrar n Yinfusiyen deg tama n Libya, maca ula deg ddula n Fransa llan wid i yesɛan isem-a deg tama n At Yeḥya deg temnaḍt n Micli.

Ihi, Awejhan-a yesɛa sin n warrac d snat n teqcicin, d afellaḥ seg wasmi i as-d-cfan lǧiran-is neɣ yimezdaɣ n taddart. Ddeqs n wurtan i yesɛa ama d azemmur deg tniri neɣ d tazart deg uzaɣar. Yedder netta d twacult-is s rrezq i d-ḥellant tidiwin-is. Werǧin i as-d-yessukes yiwen ayen n diri. Ihenna medden, nutni hennan-t. Yedder lxir yugar fell-as, yewwi-d tislit i mmi-s mi yewweḍ ɣer tizi n zzwaǧ. Yelli-s tameqqrant atta tewweḍ d tilemẓit qrib ula d nettat ad teǧǧ imawlan-is akken ad terzu ɣer wid i tt-yebɣan. Akka i tella tmeddurt n twacult asmi i d-tewweḍ "lgirra n Lalman". Awejhan tessels-as Fransa d aɛsekriw, iruḥ ad innaɣ ɣef tmurt-nni. Am netta am uzzayri aneggaru : ur tezgil yiwen. Γas akken qrib ad yessiweḍ 40 n yiseggasen deg leɛmer-is, tewwi-t Fransa neɣ akken qqaren deg tallit-nni : temmubilizi-t !

Am netta am medden. Deg taddart, ala kra n yimɣaren iwessura, tilawin d warrac i d-yeqqimen.

Awejhan iruḥ ad innaɣ mgal Lalman tanaẓit, ad d-yezzi, mmi-s ameqqran : Ɛmer daɣen, akken ciṭ mbeɛd baba-s i t-wwin, armi yexsi ṭṭrad i d-yuɣal. Deg uxxam n Uwejhan ladɣa i d-yeqqimen deg lgirra-nni ala tilawin ggunint. Aqcic-nni wis sin, Yidir, mi as-semmḥen seg sserbis-nni, acku deg tallit-nni tuɣ yuḍen, yewweḍ ɣer tizi n lmut. At uxxam ttrajun kan melmi ara ten-id-yaweḍ ujeɛbub n lkaɣeḍ akken i d-yewweḍ i kra n yimɣaren n taddart ɣef mmi-tsen yemmuten deg Ṭṭelyan, deg Biljik neɣ deg Lalman neɣ ahat deg Fransa s yiman-is. Yeɣli Hitler, tefra lgirra, yezzi-d baba-s d mmi-s ɣer taddart. Ferḥen yimawlan-nsen imi i d-uɣalen d imiduren, imi ur mmuten ara kan ccwi !...

Chemakh S., « Laman d leɣder »,
Gar zik d tura (tullisin d yiḍrisen-nniḍen),
Beghdadi, asebter : 24-25.

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | منصة القلم الجزائري

Isestanen

I- Tiqzi n udris (07/07)

1. Anwa i d Awejhan ?
2. Melmi i tbeddel tudert n Uwejhan seg laman yer ccwal ?
3. Deg tallit n igirra n Lalman, anwa i d-yeqqimen deg taddart n Uwejhan ?
4. Seg uxxam n Uwejhan qqimen-d : sers « ih » ney « ala » deg umkan i ilaqen
   - mmi-s n Uwejhan Emer ☐
   - mmi-s n Uwejhan Yidir ☐
   - tilawin ☐
   - Emer, Yidir d tlawin ☐
5. Mi tefra igirra n Lalman, tewwi-d iferḥ i twacult n Uwejhan. Ini-d amek ?
6. Kkes-d seg udris arwasen (iknawen) n wawalen-a :
   - imeqqranen=.....
   - ixalat=.....
   - ṭṭrad=.....
   - rujant=.....

II- Tutlayt : (05/05)

1. Kkes-d asumer agejdan d usumer insentel deg tefyirt-a :
   - « Ferḥen yimawlan-nsen imi i d-uyalen d imiduren ».
2. Sled tafyirt-a :
   - « Tefra igirra ».
3. Suddem-d amyag s talya taherfit seg wawal « iwessura ».

III- Asenfali s tira : (08/08)

Igirra n Lezzayer teǧǧa-d deffir-s aṭas n yimeyrasen d yinjahden, akken i d-teǧǧa aṭas n cwami d iexsarat. Mmeslay-d, deg udris ara d-taruḍ, yef tmeddurt n iyaci deg tallit-nni n ummekkum afransis.

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com

ᴇ•ᴄ•ᵢ ᴧ ᴇ•ᵀᴧ•ᴏ

ᵗ•ᴧᴎ•ᵢᵗ ᴧ ᵗᴇᵢ ᴇ ᴎ•ᴇᴏ•ᵢ ᴧ ᴎᴇ•ᵢ ᵢ •ᴏᴷ•ᴷ ᴧ•ᴷ ᴎᴇ•ᵗ ᵢ ᵗ•ᴧᴧ•ᴏᵗ •ᴏ ᴇᴏ•ᵢ ᴎᴇᴏ•ᴄ-ᴇᴏ. •ʸ•ᴏ ᵢ ᵗ•ᴧᴏᴇᵢ ᴇ ᴎ•ᴇᴇ•ᵢ ᴧ•ᴷ ᵗᴄ•ᴏᵗ ᵢ ᴇ•ᴇᴏ•ᴎ•ᴇ, ᴎ•ᴇ ᵗ• ᴧ ᵗᴇᴧᴎ•ᴇᵢ ᴇ ᴧ-ᵗ•ᴏᴏ•ᵗ•ᴇ. •ᴏᴷ•ᴷ ᴇᴏ•ᴄ-ᴇᴏ •ᵗ•ᴉᴇ•ᵢ. ᵀ•ᴏ ᴇᴏ•ᴄ-ᴇᴏ ᴇᵀ•ᴏ •ʸ•ᴏ •ᴎ• ᴧ•ᴷ ᵗᴄ•ᴷᵀ•, •ᴇ• ᴧ•ᴷ ᵗ•ᴷᴄ•ᴄᴇᵢ ᴇ ᴧ-ᴎ•ᴷᴷᴷᴄ. ᵢ•ᵢ ᵗᵗᴏ•ᴄᴄᴇᵢ-ᵗ ᴧ•ᴷ ᵗᴧᴏ•ᴏ ᵢ ᴇᵢᴷ•ᴏᴇᴎ•ᵢ ᴧ•ᴷ ᵗ•ᴄ• ᵢ ᴇᴇᴏᴎᵢ•, ᴄ•ᴇ• ᴇ• ᴧ•ᴷ ᴧᴧᴧ•ᴇ• ᵢ ᴷᴏ•ᵢᴏ• ᴇᴇ•ᵢ ᵢᴇᴧ ᴇ ᴎ•ᴏ•ᵢ ᴇᴏ•ᴄ-• ᴧ•ᴷ ᵗ•ᴄ• ᵢ •ᵗ ᴎ•ᴧᴎ• ᴧ•ᴷ ᵗ•ᴄᵢ•ᴇᵗ ᵢ ᴄᴇᴇᴇᴇ.

ᴇᴇᴇ, •ᵢᵗᴉᴇ•ᵢ-• ᴎ•ᴏ•• ᴏᴇᵢ ᵢ ᵢ•ᴏᴏ•ᴇ ᴧ ᴏᵢ•ᵗ ᵢ ᵗᵗᴇᴇᴇᴇᵢ, ᴧ •ᴷᵀᴇᴇ•ᴧ ᴏ•ᴷ ᵢ•ᴏᴄᴇ ᴇ •ᴏ-ᴧ-ᴄᴷᴷ•ᵢ ᴇᴧᴇᴏ•ᵢ-ᴇᴏ ᵢ•ᵀ ᴎᴇᴄᵗᴷᴧ•ᵀ ᵢ ᵗ•ᴧᴧ•ᴏᵗ. ᴧᴧᵗᴇᴏ ᵢ ᵢᴏᵗ•ᵢ ᴇ ᴎ•ᴏ•• •ᴄ• ᴧ •ᴷᵗᴄᴄᵢᴏ ᴧ•ᴷ ᵗᴎᴏᴇ ᵢ•ᵀ ᴧ ᵗ•ᴷ•ᴏᵗ ᴧ•ᴷ ᵢᴷ•ᵀ•ᴏ. ᴎ•ᴧᴧᵗᴏ ᵢ•ᵗᵗ• ᴧ ᵗ•ᴄᴷᵀ•ᴇᴏ ᴏ ᴏᴏᵗᴷᴷ ᴇ ᴧ-ᴄᵗᴷᴷ•ᵀᵀ ᵗᴎᴧᴇᴏᴇᵢ-ᴇᴏ. ᵗᵗᴏᴄᴇᵢ ᴇ •ᴏ-ᴧ-ᴎ•ᴏᴏ•ᵗᴷᵗᴏ ᴎᴇ•ᵢ •ᴎ•ᵢ ! ᴧᴇᴏᴇ. ᴇᴇᵗᴉ• ᴄᵗᴧᴧᵗᵢ, ᵢ•ᵗᴎᴇ ᴇᵗᴎ•ᵢ-ᵗ. ᴎ•ᴧᴧᵗᴏ ᴇᴷᴇᴏ ᴎᴷ•ᴏ ᴷᵗᴷᴷ-•ᴏ, ᴎ•ᴷᴇ-ᴧ ᵗᴇᴏᴷᴇᵗ ᴇ ᴄᴄᴇ-ᴏ ᴄᴇ ᴎ•ᵗ•ᴇ ᵀᵗᴏ ᵗᴇᴷᴇ ᵢ ᴷᴷᴷ•ᴷ. ᴎ•ᴷᴷᴇ-ᴏ ᵗ•ᴄᵗᴷᴎᴏ•ᵗᵗ •ᵗᵗ• ᵗᵗ•ᵗᵗᴇ ᴧ ᵗᴇᴷᵗᴄᴷᴇᵗ ᴎᴏᴇᴏ ᴷᴷ• ᴧ ᵢ•ᵗᵗ•ᵗ •ᴧ ᵗᵗᴷᴷ ᴇᴄ•ᴷᵗ•ᵢ-ᴇᴏ •ᴷᴷᵗᵢ •ᴧ ᵗᵗᴏᴷᵢ ᵀᵗᴏ ᵢᴇᴧ ᴇ ᵗᵗ-ᴎᵗᴏᵀ•ᵢ. •ᴷᴷ• ᴇ ᵗᵗᴷᴷ• ᵗᴄᵗᴧᴧᵗᴏᵗ ᵢ ᵗᵗ•ᴄᵗᴷᵗ •ᴏᴄᴇ ᴇ ᴧ-ᵗᵗᵗᴇ "ᴷᴷᴇᴏᴏ• ᵢ ᴇ•ᴷᴄ•ᵢ". •ᵗᵗᴉᴇ•ᵢ ᵗᵗᴏᴏᵗᴷᴏ-•ᴏ ᴉᴏ•ᵢᴏ• ᴧ •ᴏᵗᴷᴏᴇ, ᴇᴏ•ᴄ •ᴧ ᴇᴎ•ᵀ ᵀᵗᴷ ᵗᴄᵗᴏᵗ-ᴎᴇ. •ᴄ ᵢᵗᵗ• •ᴄ ᵢᴷᴧ•ᴎᴏᴇ •ᵢᵗᴷᴷ•ᴏᵗ ; ᵢᴏ ᵗᵗᴷᴷᴇᴇ ᴎᴇᵢ•ᵢ. ᵀ•ᴏ •ᴷᴷᵗᵢ ᴷᴏᴇᴏ •ᴧ ᴎᵗᴏᴏᴇᵗᵗᴇ 40 ᵢ ᴎᴇᴏᵗᴷᴷ•ᴏᵗᵢ ᴧ•ᴷ ᴇᵗ•ᴄᵗᴏ-ᴇᴏ, ᵗᵗᵗᴇ•ᵗ ᴉᴏ•ᵢᴏ• ᵢᵗᵀ •ᴷᴷᵗᵢ ᴷᴷ•ᴏᵗᵢ ᴧ•ᴷ ᵗ•ᴇᴇᴇᵗ-ᴎᴇ ; ᵗᵗᴄᴄᵗᴏᴏᴇᴇᴇᴇ-ᵗ ᵢ

•ᴄ ᵢᵗᵗ• •ᴄ ᴄᵗᴧᴧᵗᵢ. ᴧ•ᴷ ᵗ•ᴧᴧ•ᴏᵗ, •ᴇ• ᴷᴏ• ᵢ ᴎᴇᴄᵀ•ᴏᵗᵢ ᴇᵗᵗᴏᴏᵗᴏ•, ᵗᴇᴇ•ᵗᴇᵢ ᴧ ᵗ•ᴏᴏ•ᴄ ᴇ ᴧ-ᴎ•ᴷᴷᴷᴄᵗᵢ.

•ᵗᵗᴉᴇ•ᵢ ᴇᴏ•ᴄ •ᴧ ᴇᴎ•ᵀ ᴄᴷ•ᴇ ᴇ•ᴇᴄ•ᵢ ᵗ•ᵢ•ᴷᴇᵗ, •ᴧ ᴧ-ᴎ•ᴷᴷᴇ, ᴄᴄᴇ-ᴏ •ᴄᵗᴷᴷᴏ•ᵢ : •ᴄᵗᴏ ᴧ•ᵀᵗᵢ, •ᴷᴷᵗᵢ ᴇᴇᴷ ᴄᴏᵗ•ᴧ ᴏ•ᴏ•-ᴏ ᴇ ᵗ-ᴇᴇᵢ, •ᴏᴄᴇ ᴎᵗᴷᴏᴇ ᴷᴏᴏ•ᴧ ᴇ ᴧ-ᴎᵗᵀ•ᴇ. ᴧ•ᴷ ᵗᴷᴷ•ᴄ ᵢ ᵗᵗᴉᴇ•ᵢ ᴇ•ᴧᵀ• ᴇ ᴧ-ᴎ•ᴷᴷᴷᴄᵗᵢ ᴧ•ᴷ ᴇᴷᴇᴏᴏ•-ᴎᴇ •ᴇ• ᵗᴇᴇ•ᵗᴇᵢ ᴷᴷᵗᴇᵗᵗ. •ᴷᴇᴇᴇ-ᴎᴇ ᵗᴇᴏ ᴏᴇᵢ, ᴎᴇᴧᴇᴏ, ᴄᴇ •ᴏ-ᴏᵗᴄᴄᴧᵗᵢ ᴏᵗᴷ ᴏᴏᵗᴏᴏᴇᴏ-ᴎᴇ, •ᴄᴷᵗ ᴧ•ᴷ ᵗ•ᴇᴇᴇᵗ-ᴎᴇ ᵗᵗᵀ ᴎᵗᴷᵗᵢ, ᴎᵗᵗᵗᴇ ᵀᵗᴏ ᵗᴇᴷᴇ ᵢ ᴇᴄᵗ. •ᵗ ᵗᴷᴷ•ᴄ ᵗᵗᴏ•ᴉᵗᵢ ᴷ•ᵢ ᴄᵗᴇᴇᴄᴇ •ᴏ• ᵗᵗᵢ-ᴇᴧ-ᴎᵗᵗᴇ ᵗᴉᵗ•ᴏᵗᴏ ᵢ ᴷᴷ•ᵀᵗᴇ •ᴷᴷᵗᵢ ᴇ ᴧ-ᴎᵗᵗᴇ ᴇ.ᴷᴏ• ᵢ ᴎᴇᴄᵀ•ᴏᵗᵢ ᵢ ᵗ•ᴧᴧ•ᴏᵗ ᵀᵗᴷ ᴄᴄᴇ-ᵗᴏᵗᵢ ᴎᵗᴄᴄᵗᵗᵢ ᴧ•ᴷ ᴙᴙᵗᵗᴎᵢ, ᴧ•ᴷ ᴏᴇᴉᴉᴇᴷ ᵢᵀᵀ ᴧ•ᴷ ᴇ•ᴇᴄ•ᵢ ᵢᵀᵀ •ᴏᵗ ᴧ•ᴷ ᴉᴏ•ᵢᴏ• ᴏ ᴎᴇᴄᵀ•ᵢ-ᴇᴏ. ᴎᵗᴷᴷᴇ ᴏᴇᵗᵗᴇᵗᴏ : ᵗᵗᴉᴏ• ᴇᴷᴇᴏᴏ•, ᴎᵗᴷᴷᴇ-ᴧ ᴏ•ᴏ•-ᴏ ᴧ ᴄᴄᴇ-ᴏ ᵀᵗᴏ ᵗ•ᴧᴧ•ᴏᵗ. ᴉᵗᵗᴏᴧᵗᵢ ᴎᴇᴄ•ᴇᴇ•ᵢ-ᵗᴏᵗᵢ ᴇᴄᴇ ᴇ ᴧ-ᴇᵀ•ᴇᵗᵢ ᴧ ᴇᴄᴇᴧᵗᴏᵗᵢ, ᴇᴄᴇ ᵗᴏ ᴄᴄᵗᵗᵗᵢ •ᴏ• ᴷ•ᵢ ᴇᴇᴇᴇ !...

ᴇ•ᴄ•ᴷᴇᵢ ᴏ., « ᴇ•ᴄ•ᵢ ᴧ ᵢᵗᵢᴧ•ᴏ », ᴷ•ᴏ ᴇᴇᴷ
ᴧ ᵗ•ᴏ• (ᵗ•ᴇᴇᴇᴏᴇᵢ ᴧ ᴎᴇᴏᴏᴇᵗᵗᵢᴇᴇᵗᵢ),
Baghdadi, •ᵗᵗᴇᵗᵗᵗᵗᴏ : 24-25.

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com

[illegible] :

I- [illegible] (07/07)

1. [illegible] ؟
2. [illegible] ؟
3. [illegible] ؟
4. [illegible] :
   - [illegible] □
   - [illegible] □
   - [illegible] □
   - [illegible] □
5. [illegible] ؟
6. [illegible] :
   - [illegible]=.....
   - [illegible]=.....
   - [illegible]=.....
   - [illegible]=.....

II- [illegible] : (05/05)

1. [illegible] :
   - « [illegible] ».
2. [illegible] :
   - « [illegible] ».
3. [illegible] « [illegible] ».

III- [illegible] : (08/08)

[illegible]

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | منصة القلم الجزائري

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | منصة القلم الجزائري

Aḍria

Tamzayt-nni n win i yessaḡḡawen akken rrezq, tettas-d s aliaɣ iman-is.

Qqaren-d d arqaz i ikemlen, d imweddi, ur yessimyur ara iman-is ; yetthebbir kan amek ara yessiḡḡew rrezq-ines ; ass-nni, ur isewweq ara iwakken ad d-yesken tazmert-is i medden. Yiwen n wass yerza-d yur-s yiwen deg lecbar-is, yebya ad yaḡḡew ad irnu ad ifares tagnit iwakken ad iqaren iman-is.

- Irden-a-inek ur ihin ara, i as-yenna winna. Yeddem tummegt (takemmict) deg-sen, yessenyad iceqqayen-nni gar yiḍudan-is, wa defflr wa. Yerra-ten d awren, yas akken irden-nni d iquranen.

- Ssuq hraw (wessic), xtir irden yef yiman-ik, i as-yerra bab n yirden, s taiwit, s tizudya.

- Hsiy, maca ad awiy lgelba (aqerwi).

- Nekki d asiḡḡew i ssaḡḡawey da ; ihi, fell-i d asiḡḡew, fell-ak d lexlas.

Yeṭṭef durwat-nni-ines, aredqal yerra-as-tent ; yeṭṭef yur-s yiwet, yerra-tt gar yiḍudan-is.

- D tiwriqin i yi-iceḡḡben, ṭṭef durwat-ik yur-k, i as-yenna. Ur ihint ara. Hatan, wali-tent ! Yesferkej duru-nni gar yiḍudan-is, yerra-tt d tacesbant, yewwet-it yes-s yer uqadum.

- Xelles-iyi-d s wayen ur neččenčun ara, byiy tiwriqin.

Yefka-yas tiwriqin, ma d wayed yesruh duru, yerna temyer-nni-ines.

Bouamara K. Ussan di Tmuct,
ENAG, 2006, aekter 71-72.

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com

†•Γ*•Π†-ΠΣ ! ΣΣ! Σ Π•ΘΘ•ΖΖ•:•† •ΚΚ•! ΟΟ•ΣΣΓ, †•††•Θ-Λ Θ •ΣΣ•Υ ΣΓ•!-ΣΘ.

Ψ•Ο•!-Λ Λ •ΟΧ•Χ Σ ΣΚ•ΓΣΣ•!, Λ ΣΓ:•ΛΛΣ, :Ο Π•ΘΘΣΓΥ:Ο •Ο• ΣΓ•!-ΣΘ ; Π•††Ζ•ΘΘΣΟ Κ•! •Γ•Κ •Ο• Π•ΘΘΣΖΖ:• ΟΟ•ΣΣΓ-Σ!•Θ ; •ΘΘ-ΠΣ, :Ο ΣΘ•:•Σ •Ο• Σ:•ΚΚ•! •Λ Λ-Π•ΘΚ•! †•ΣΓ•Ο•†-ΣΘ Σ Γ•ΛΛ•!, ΠΣ:•! ! :•ΘΘ Π•ΟΧ•-Λ Υ:Ο-Θ ΠΣ:•! Λ•Χ Σ•Θ•Ο-ΣΘ, Π•ΘΥ• •Λ Π•ΖΖ:• •Λ ΣΟ:• •Λ ΣΣ•Ο•Θ †•ΚΣΣ† Σ:•ΚΚ•! •Λ ΣΣ•Ο•! ΣΓ•!-ΣΘ.

- ΣΟΛ•!-•-Σ!•Κ :Ο ΣΘΣ! •Ο•, Σ •Θ-Π•Π• •ΣΠ•. Π•ΛΛ•Γ †:ΣΓ•Χ† (†•Κ•ΣΓΣΣ†) Λ•Χ-Θ•!, Π•ΘΘ•ΙΤ•Λ Σ••ΣΣ•Π•!-ΠΣ Χ•Ο ΠΣΣ:Λ•!-ΣΘ, :• Λ•ΧΧΣΣΟ :•. Π•ΟΟ•-†•! Λ •:Ο•!, Υ•Θ •ΚΚ•! ΣΟΛ•!-ΠΣ Λ ΣΣ:Ο•!•!.

- ΘΘ:Σ ØΟ•:, Ж†ΣΟ ΣΟΛ•! Υ•Χ ΠΣΓ•!-ΣΚ, Σ •Θ-Π•ΟΟ• Φ•Φ ! ΠΣΟΛ•!, Θ †•Σ:Σ†, Θ †ΣΚ:ΛΠ•.

- ΛΘΣΥ, Γ•Θ• •Λ •:ΣΥ ΣΧ•ΣΦ• (•Σ•Ο:Σ).

- !•ΚΚΣ Λ •ΘΣΖΖ:• Σ ΘΘ•ΖΖ•:•Υ Λ• ; ΣΘΣ, Χ•ΣΣ-Σ Λ •ΘΣΖΖ:•, Χ•ΣΣ-•Κ Λ Σ•ΖΣ•Θ.

Π•ΥΥ•Χ Λ:Ο:•†-ΠΣ-Σ!•Θ, •Ο•ΛΣ•Σ Π•ΟΟ•-Π•Θ-†•!† ; Π•ΥΥ•Χ Υ:Ο-Θ ΠΣ:•†, Π•ΟΟ•-†† Χ•Ο ΠΣΣ:Λ•!-ΣΘ.

- Λ †Σ:ΟΣΣΣ! Σ ΠΣ-Σ••ΖΖΘ•!, ΥΥ•Χ Λ:Ο:•†-ΣΚ Υ:Ο-Κ, Σ •Θ-Π•Π•. :Ο ΣΘΣ!• •Ο•. Θ•†•!, :•ΣΣ-†•!† ! Π•ΘΧ•ΟΚ•Χ Λ:Ο:-ΠΣ Χ•Ο ΠΣΣ:Λ•!-ΣΘ, Π•ΟΟ•-†† Λ †•••ΘΦ•!†, Π•:•†-Σ† Π•Θ-Θ Υ•Ο :Σ•Λ:Γ.

- Ж•ΣΣ•Θ-ΣΠΣ-Λ Θ :•Π•! :Ο !•Σ•!Σ! •Ο•, ΦΥΣΥ †Σ:ΟΣΣΣ!.

Π•ΧΚ•-Π•Θ †Σ:ΟΣΣΣ!, Γ• Λ :•Π•Σ Π•ΘΟ:•Λ Λ:Ο:, Π•Ο!• †•ΣΥ•Ο-ΠΣ-Σ!•Θ.

Χ:•Γ•Ο• Κ. !ΘΘ•! Λ• †Γ:Ο†,
ENAG, 2006, •Θ•Φ•Ο 71-72.

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | منصة القلم الجزائري

ⵉⵙⴰⵙⵏⴰⵍⵏ :

I- ⵜⵉⵅⵅⵉ ⵏ ⵉⵙⵙⵉ : (06/06)

1. ⴰⵏⵎⵓⵔ-ⵏ ⴰⵅⵉⴰⵍ ⵉ ⵉⴰⵙⵙⵉ-ⴰ.
2. ⵎⵉ ⵏ-ⵜⵉⵙⴰ ⵉⵅⴰⵅ ⵢⴰⵙ ⵉⵏ ⵉ ⵜⴰⵙⵙⴰⵔⵔⴰⵏⵏ ⵙⵙⴰⵅⵅ, ⵏⴰⵛⵉ ⵉ ⵜⴰⵅⵢⴰ ⵢⵉⵙ-ⵙ ?
3. ⴰⵅⵅⴰⵅ ⵜⴰⵜⵜⴰⵏⵏⴰ ⵢⴰⵏⵎ ⵉⵏ ⵉ ⵜⴰⵙⵙⴰⵔⵔⴰⵏⵏ ⵙⵙⴰⵅⵅ ⵙ ⵉⴰⵉⴰⵍ. ⵓⵓⴰⵙ-ⵏ ⵙⴰⵅ ⵉⵙⵙⵉ ⵜⴰⵏⵎⵜⵉⵙⵏ ⵉ ⵏ-ⵜⴰⵎⵎⴰⵍⵍⴰⵏ ⴰⵜⵜ.
4. ⴰⵎⴰⵓ ⵉ ⵜⴰⵏⵎⵙⴰ ⵅⴰⵙ ⵉⵅⵅⴰⵅ ⵏ ⵉⵏ ⵉ ⵜⴰⵙⵙⴰⵔⵔⴰⵏⵏ ⵙⵙⴰⵅⵅ ?
5. ⵏ ⴰⵛⵉ-ⵜ ⵉⴰⵏⴰⵉ ⵏ ⵉⵙⵙⵉ-ⴰ ?
6. ⴰⵏⵎⵓⵔ-ⵏ ⴰⵏⴰⵎⴰⵓ ⵏ ⵜⴰⵏⵎⵜⵉⵙⵏ-ⴰ :
   - « ...ⵜⴰⵙⵙⵉⵛ ⵏⵉⵙ, ⵜⴰⵙⵏⴰ ⵜⴰⵎⵢⴰⵙⵏ-ⵏⵏⵉ-ⵉⵏⴰⵙ » ?

II- ⵜⵉⵜⵍⴰⵜ : (06/06)

1. ⵙⵍⴰⵉ ⵜⴰⵏⵎⵜⵉⵙⵏ-ⴰ :
   - « ⵜⴰⵏⵎⵓⵔ-ⵜⴰⵙ ⵜⵉⵙⵙⵉⵍⵉ. »
2. « ⵍⵍⴰⵙⵏⴰⵏ ⵏ ⴰⵅⵅⴰⵅ ⵉ ⵉⵅⴰⵎⵍⴰⵏ, ⵏ ⵉⵎⵉⴰⵏⵏⵉ, ⵙⵙ ⵜⴰⵙⵙⵉⵎⵢⵙⵙ ⴰⵙⴰ ⵉⵎⴰⵏⵏⴰ ; ⵜⴰⵜⵜⴰⵛⴰⵙⵙⵉⵙ ⵓⴰⵏ ⴰⵎⴰⵏ ⴰⵙⴰ ⵜⴰⵙⵙⵉⵅⵅⴰⵅ ⵙⵙⴰⵅⵅ-ⵉⵏⴰⵙ».
   - ⵙⵏⵉ-ⵏ ⵜⵉⵏⴰⵜ-ⴰ ⴰⵓⵓⴰ « ⵍⵍⴰⵙⵏⴰⵏ ⵏ ⵜⴰⵎⴰⵢⵢⵉⵜ...», ⵜⵙⴰⵏⵏⵍⴰⵉ ⵜⵜⵏ ⵉ ⵉⵍⴰⵍⴰⵏ ⴰⵏ ⵉⵙⵙⵍⴰⵏⵏⴰⵍ.

III- ⴰⵙⵏⵎⴰⵍⵍⵉ ⵙ ⵜⵉⵙⴰ : (08/08)

ⵜⴰⵉⴰ ⵓⵓⴰ ⵏ ⵜⴰⵏⵏⴰⵜ, ⴰⵎⴰ ⵜⵉⵏⵏ-ⵓ(ⵎ) ⴰⵎⴰ ⵜⴰⵙⵙⵍⵍⵉⵏⴰⵙ, ⵜⵉⵅⵉ ⴰⵏ ⵜⴰⵏⵎⵎⴰⵢ ⵙⴰⵅ ⴰⵍⵍⴰⵢ-ⵉⵓ(ⵉⵎ). ⴰⵙⵉ-ⵏ ⵜⴰⵏⵜⴰⵏⵜ-ⴰ ⵏⴰⵅ ⵓⵓⴰ ⵏ ⵜⵉⵏⵎⴰⵙⵙⵉⵏ.

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com

الإجابة الرسمية لموضوع الأمازيغية لجميع الشعب بكالوريا 2011

الإجابة النموذجية اختبار مادة : اللغة الأمازيغية شهادة البكالوريا دورة 2011

محاور الموضوع	عناصر الإجابة الأمان د لاغضر	العلامة مجزأة	العلامة المجموع
ثيقزي ن ضريس	1. أواجهان ذ ارقاز زر يانتواستينان ذاق وقاوار ناس. 2. ثيآذال ثمآتورث ن ووجهان سي لامان عار لاعدار مي تتاسير آض فرانسا ذ اعلسكري. نروح أنيوت لالمان. 3. ذي ثاليت ن لقيرا ن لالمان ، أ ديآكتيمآن ذاق وقاوار ن ووجهان ذ يمغارآن نوآسورا تسآننان ذ يمآزانان. 4. ساق وخام ن وأجهان ثيمآن : - مَيس ن وأجهان عمآر اها - مَيس ن وأجهان يزنير ثه - ثيسآننان ثه - عمآر ذ بيدير تسآننان أها 5. سي ثاقرا لقيرا ن لالمان ، ثاوَيد لفآرع ن ثواشولت ن وأجهان نرآوحاد وأجهان ذ مآمَيس عمآر. 6. نكتيوآن ن واوالان : - نماكرانآن: نوآسورا ، نمغارآن - لخالات : ثيسآننان - لحآرب: لقيرا - ثاهالآن: تراجان	1 1 1 0.25 0.25 0.25 0.25 1 0.5 0.5 0.5 0.5	07
ثوثلاثيث	1. أسوكس ن وسومآر أقاجدان ذ وسومآر نمسآنتال ذي ثاقبار : * فآرحآن أيث باب نسآن نمي دوآلان ثرآن. - فآرحآن أيث باب نسآن: أسومآر أقاجدان - نمي دوآلان ثرآن: أسومآر نمسآنتال 2. أسلاض ن يسآقرآن ن ثاقبيرث: - ثاقرا لقيرا ثاقرا: ثـ: ذ اسآنتال/ أميقاو فرا: ذ اسآغرو لقيرا: ذ اسآمآك نمسآقزي 3- أسوذآم ن ومياق ساق وآوال نوآسورا- ثالغا ثاحآرقيث- أسآر	1 1 1.5 1.5	05

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
موقع القلم الجزائري | www.dzpen.com

تابع الإجابة النموذجية اختبار مادة : اللغة الأمازيغية الشعبة/السلك(*): جميع الشعب.

محاور الموضوع	عناصر الإجابـــة	العلامة مجزأة	العلامة المجموع
أسافالي من ثيرا	* أضريس أذيلي ذ ولتيس * وليس أذيلاد ف كراد ن يمورآن 1- أذيلي وفاريس يأحلا؛ ما:	1	08
	- يأتوا غراي س وأسهال	1	
	- أسابتار يأزديق (ثالتونين، ثيسأذارين ...) ؛	0.5	
	- أسيقاز نواثا ؛	0.5	
	- ثيفيار رسأنث ف يلوفان ن تجأزومث ؛	0.5	
	- أماوال يوفير ندن وسأنتال ؛	0.5	
	- تلوفان ن ثيرا تتواضأفرآن .	0.5	
	2- يأزضا أماك ثلاق		
	- ثوتسا ن وأضريس تسأذارين ؛	0.5	
	- ثوقتا جار ثسأذارين ثاتسأهال ثيفزي ؛	0.5	
	- ثيمأزرا ن يأسباقآن وفير آنث ندن ثيلاوث ؛	0.5	
	- أسأمر آس ن يتلتالآن ن واكوذ ذ يا ن واذاق باتآن	0.5	
	3- يوفير ندن وسأنتال ى دوتواوشآن		
	- أضريس ذ ولتيس يأمدان ؛	0.5	
	- أضريس يأتوابنا ف ثغأستا ن وولتيس ؛	0.5	
	- أضريس أذيوفير ندن وسأنتال .	0.5	

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | منصة القلم الجزائري

الإجابة النموذجية لاختبار مادة : اللغة الأمازيغية شهادة البكالوريا دورة 2011

العلامة		عناصر الإجابة	محاور الموضوع
المجموع	مجزأة	* Laman d leyder *	
07	01	1- Awejhan yessa sin n warrac d snat n teqcicin, d afellah seg wasmi i as-d-cfan lğiran-is ney yimezday n taddart. Idoqs n wurtan i yessa ama d azemmur deg tniri ney d tazart deg uzayar. Yedder netta d twacult-is s rrezq i d-hellant tidiwin-is. Werğin i as-d yessukes yiwen ayen n diri. Ihenna medden, nutni henman-t.	I Tigzi n uḍris
	01	2- Tbeddel tudert n Uwejhan seg laman yer leyder asmi i t-bewwi Fransa d ansekriw yer lgirra mgal Lalman.	
	01	3- Deg tallit n lgirra n Lalman, i d-yeqqimen deg taddart n Uwejhan ala kra n yimyaren iwessura, tilawin d warrac.	
	0,25 0,25 0,25 0,25	4- Seg uxxam n Uwejhan qqimen-d : sers « lh » ney « ala » deg umkan i ilaqen : - Mmi-s n Uwejhan Emer □ala - Mmi-s n Uwejhan Yidir □lh - Tilawin □lh - Emer, Yidir d tlawin □ala	
	01	5- Mi tefra lgirra n Lalman, yuyal-d Uwejhan d mmi-s, Emer, (baba-s d mmi-s) yer taddart, ferḥen yimawlan-nsen.	
	0,5 0,5 0,5 0,5	6- Arwaṣen n wawalen a : - imeqqranen - iwessura/imyaren - bxalat - tilawin - uṭrad - lgirra - rujant - ggunint	
05	01 01	1. Asumer agejdan d usumer imsentel deg tefyirt-a : - « ferḥen yimawlan-nsen imi i d-uyalen d imiduren ». a- **Asumer agejdan :** ferḥen yimawlan-nsen b- **Asumer imsentel :** imi i d-uyalen d imiduren	II Tutlayt
	0,5 0,5 0,5 1,5	2. Tasledt n tefyirt : Tefra lgirra : ⇒ T- : d usentel ⇒ -fra : d aseyru ⇒ lgirra : asemmad imsegzi. 3. Amyag s talya taherfit seg wawal « iwessura » : iwsir	

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | موقع القلم الجزائري

08	0.5 0.5 1.5 1.5 0.5 0.5 0.6 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5	Adris ad yili d ullis. Akt azal ad tbedd yef yisefrunen-a : - **Taferkit :** Asebter zeddig Tira tettwayer - **Afaras :** Aserrtel iban Adris d ullis (tayessa n wullis lefrez). - **Tutlayt :** Asemres n yinamalen n wakud / adep. Asemres n yimyagen d tmegra Asemres n umawal Aqader n yilugan n tira Asigez n adris - **Taseddast / Tazdawt** Lebat n tefyar tamunidin Tuqna gar tefyar d tseddarin Aqader n yilugan n tazdawt tadrisent	**III Asenfali s tira**

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | موقع القلم الجزائري

الإجابة النموذجية اختبار مادة : اللغة الأمازيغية شهادة البكالوريا دورة 2011

العلامة		عناصر الإجابة	محاور الموضوع
المجموع	مجزأة	* Laman d leyder *	
07	01	1- [illegible]	I Tigzi n uḍris
	01	2- [illegible]	
	01	3- [illegible]	
	0,25 0,25 0,25 0,25	4- [illegible] « [illegible] » [illegible] « [illegible] » [illegible] : - [illegible] - [illegible] - [illegible] - [illegible]	
	01	5- [illegible]	
	0,5 0,5 0,5 0,5	6- [illegible] : - [illegible] - [illegible] - [illegible] - [illegible]	
15	01 01	1. [illegible] : - « [illegible] ». - [illegible] : [illegible] - [illegible] : [illegible]	II Tutlayt
	0,5 0,5 0,5 1,5	2. [illegible] : [illegible] : ⇒ [illegible] : [illegible] ⇒ [illegible] : [illegible] ⇒ [illegible] : [illegible] [illegible] « [illegible] » : [illegible]	

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | موقع القلم الجزائري

	0.5	*EOⵏⵙ *Λ ⵎⵓⵔⵉ Λ ⵏⵓⵔⵙ. *Kⵜⵔ*Z*ⵍ *Λ ⵙⵏⵜΛΛ Yⵜⵉ ⵎⵙⵏ*ⵉⵏ*ⵜⵜⵔ* :	III Asenfalis tira
		- ⵜ*ⵉⵣⵏⵏⵜ :	
	0.5	*ⵏⵜⵏⵜⵏ ⵣⵜΛⵉⵣⵜ	
		ⵜⵙⵏ* ⵜⵜⵜⵜ*Yⵜⵏ	
	1.5	- *ⵉ*ⵏⵜⵏ :	
	1.5	*ⵏⵜⵜⵜⵍ ⵙⵏ*ⵍ	
		*EOⵏⵙ Λ *ⵏⵓⵔⵙ (ⵜ*Yⵜⵏ)ⵏ* ⵍ *ⵏⵓⵔⵙ ⵜⵜⵉⵏⵏⵜⵏⵣ).	
08	0.5	- ⵜ*ⵜⵍ*ⵎⵜ :	
	0.5	*ⵏⵜⵏⵏⵜⵏ ⵍ ⵎⵙⵍ*ⵉ*ⵏⵜⵜⵍ ⵍ ⵜ*ⵣⵜⵏ / *Λⵜⵣ.	
	0.5	*ⵏⵜⵏⵏⵜⵏ ⵍ ⵎⵙⵏⵎ*ⵣⵜⵍ Λ ⵜⵏⵜⵣⵏ*	
	0.5	*ⵏⵜⵏⵏⵜⵏ ⵍ *ⵏ*ⵜ*ⵍ	
	0.5	*ⵣ*Λⵜⵏ ⵍ ⵎⵙⵍ*ⵣⵜⵍ ⵍ ⵜⵙⵏ*	
		*ⵏⵙⵣⵜⵣ ⵍ *EOⵏⵙ	
	0.5	- ⵜ*ⵏⵜΛΛ*ⵏⵜ / ⵜ*ⵙⵙ*ⵜ	
	0.5	ⵍ*ⵏⵙ ⵍ ⵜ*ⵉⵏⵎ*ⵏ ⵜ*ⵏⵏⵙΛⵙ	
	0.5	ⵜ*ⵉⵍ* ⵣ*ⵏ ⵜⵜⵉⵏⵎ*ⵏ Λ ⵜⵏⵜΛΛ*ⵏⵙⵍ	
		*ⵏ*Λⵜⵏ ⵍ ⵎⵙⵍ*ⵣⵜⵍ ⵍ ⵜ*ⵉⵏⵍ*ⵜⵜ ⵜ*EOⵏⵙ*ⵜ	

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com

الإجابة النموذجية اختبار مادة :اللغة الأمازيغية شهادة البكالوريا دورة 2011

محاور الموضوع	عناصر الإجابـــــة " وا يأستاجتاوآن نرذآن ٦"	العلامة مجزأة	العلامة المجموع
يڢزي ن وضريس	1.ازوآل ن وضريس: وا يأستاجتاوآن نرذآن 2.يآخس اذيجآرّب لأڢدآر نآس. 3.يآنتاس: نرذآن نآك وّر حلينش. 4.ثآفرا جاراسآن هامتا: وي يأستاجتاوآن نرذآن يآوّي نسوردان ذ وين يآخسآر دورو يآرني ازال نآس. 5.اناماك ن تآفيرت:" يأسروح دورو ،يآرني ازال تآس ". يآخسآر نسوردان يآرني لقيمث نآس عآر يوذان. 6. اناو ن وضريس ذ ولتيس.	1 1 1 1 1 1	06
ثوثلايث	1. أسلاض ن ثآفيرث " يوشـاس ثيوآرڢاثين". يوشاس: يـ: د اسآنتآل وش: ذ اسآعرو اس: ذ اسآمتآذ آروسريذ ثيوآرڢاثين: ذ اسآمتآد وسريد 2. أضران ن تيناوت: ڢتآرآن تتآمآطوت نكآملآن،تتاجوديث، وّر ثآتتاهآم ؛ ثلآتها ماماك أتتآسوجتي رّزآق نتآس.	1 1 1 1 2	06
أسآنڢالـي س ثيرا	أسآنڢالـي س ثيرا * أضريس آذ يڢلي ذ ولتيس *- ولتيس آذيبآذ ف كراض ن يموران اذيڢلي وڢاريس يآحلا؛ ما: 1. يآتتواعراي س وآسهال - أسآبتآر يآزديق (ثآلتوذين،ثيسآذارين...)؛ - أسيڢآز نواثا؛ - ثيڢيار رسآنت ف يلوڢان ن تجآرّومت؛ - أماوال يوڢير نذ ن وسآنتآل؛ - نلوڢان ن تيرا تتواضآڢرآن. 2. يآزضا أماك نلاق - ثوذسا ن وآضريس تسآذارين؛ - ثوڢتنا جار تسآذارين ثآتتسآهتآل ثيڢزي؛ - ثيمآزرا ن يميآڢآن وڢيرآنت نذ ن ثيلآوت؛ - أسآمرآس ن ينامآلآن ن واكود ذ يتا ن واذآڢ فآرزآن. 3. يوڢير نذ ن وسآنتآل ئ ديتتواوشآن - أضريس ذ ولتيس يآمدان؛ - أضريس يآتتوابنا ف ثغآستا ن وولتيس؛ - أضريس آذيوڢير نذ ن وسآنتآل	1 1 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5	08

DZPEN.COM | منـــصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | موقع القلم الجزائري

الإجابة النموذجية اختبار مادة :اللغة الأمازيغية شهادة البكالوريا دورة 2011

العلامة		عناصر الإجابة	محاور الموضوع
المجموع	مجزأة	* win i yessaǧǧawen rrezq *	
06	01	1. Azwel i uḍris : win i yessaǧǧawen rrezq.	I Tigzi n uḍris
	01	2. Mi d-yusa urgaz ɣer win i yessaǧǧawen rrezq, yebɣa ad yaǧǧew ad irnu ad ifares tagnit iwakken ad iqaren iman-is.	
	01	3. Tafyirt i d-yemmalen dakken argaz yettɛedda ɣef win i yessaǧǧawen rrezq s wawal d ta : « irden-a-inek ur lhin ara ».	
	01	4. Win i yessaǧǧawen rrezq yewwi idrimen (tiwriqin), ma d argaz-nni yesruḥ idrimen (duru) yerna temyer-nni-ines.	
	01	5. Anamek n tefyirt-a : « yesruḥ duru, yerna temyer-nni-ines » - yesruḥ idrimen yerna leqder-nni-ines.	
	01	6. Anaw n uḍris-a d ullis.	
06	01	1. Tasleḍt n tefyirt-a : « yefka-as tiwriqin ».	II Tutlayt
	01	⇒ Y- : d asentel.	
	01	⇒ -fka : d aseyru.	
	01	⇒ -as : d amqim awsil asemmad arusrid.	
	01	⇒ Tiwriqin : d asemmad usrid.	
	02	2. « Qqaren-d d tameṭṭut i ikemmlen, d **timweddit**, ur **tessimyur** ara iman-is ; **tettḥebbir** kan amek ara **tessiǧǧew** rrezq-ines ».	
08	0.5	Aḍris ad yili d ullis. Aktazal ad ibedd ɣef yisefranen-a :	III Asenfali s tira
		- **Taferkit :**	
	0.5	Asebter zeddig	
		Tira tettwayer	
	1.5	- **Afares :**	
	1.5	Asentel iban	
		Aḍris d ullis (tayessa n wullis tefreẓ).	
	0.5	- **Tutlayt :**	
	0.5	Asemres n yinamalen n wakud / adeg.	
	0.5	Asemres n yimyagen d tmeẓra	
	0.5	Asemres n umawal	
	0.5	Aqader n yilugan n tira	
		Asigez n uḍris	
	0.5	- **Taseddast / Tazḍawt**	
	0.5	Lebni n tefyar tummidin	
	0.5	Tuqna gar tefyar d tseddarin	
		Aqader n yilugan n tezḍawt taḍrisant	

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | موقع القلم الجزائري

العلامة		عناصر الإجابـــة	محاور الموضوع
المجموع	مجزأة	* win i yessaǧǧawen rrezq *	
06	01 01 01 01 01 01	1. •ⵣ:•ⵖ ⵙ :ⵓⵙⵙⵙ : :ⵙⵏ ⵙ ⵎ•ⵙⵙ•ⵣⵣ•:•ⵏ ⵙⵙ•ⵣⵓ. 2. ⵓⵙ ⵏ-ⵎ:ⵙ• :ⵙⵣ•ⵣ ⵢ•ⵙ :ⵙⵏ ⵙ ⵎ•ⵙⵙ•ⵣⵣ•:•ⵏ ⵙⵙ•ⵣⵓ, ⵎ•ⵙⵢ• •ⵏ ⵎ•ⵣⵣ•: •ⵏ ⵙⵙⵏ: •ⵏ ⵙⵣ•ⵙ•ⵙ ⵜ•ⵣⵏⵙⵜ ⵙ:•ⵓⵓ•ⵏ ⵙⵓ•ⵙ•ⵏ ⵙⵓ•ⵏ•ⵙⵙ. 3. ⵜ•ⵣⵎⵙⵙⵜ ⵙ ⵏ-ⵎ•ⵓⵓ•ⵖⵖ•ⵏ ⵏ•ⵓⵓ•ⵏ •ⵙⵣ•ⵣ ⵎ•ⵜⵜ•ⵜ•ⵏⵏ• ⵢ•ⵣ :ⵙⵏ ⵙ ⵎ•ⵙⵙ•ⵣⵣ•:•ⵏ ⵙⵙ•ⵣⵓ ⵙ :•:•ⵖ ⵏ ⵜ• : « ⵙⵙⵏ•ⵏ-•-ⵙⵏ•ⵓ :ⵙ ⵖⵙⵙⵙⵏ •ⵙ• ». 4. :ⵙⵏ ⵙ ⵎ•ⵙⵙ•ⵣⵣ•:•ⵏ ⵙⵙ•ⵣⵓ ⵎ•:ⵙ ⵙⵏⵙⵙⵏ•ⵏ (ⵜⵙ:ⵙⵙⵙⵙⵏ), ⵏ• ⵏ •ⵙⵣ•ⵣ-ⵎⵙ ⵎ•ⵙⵙ:ⵣ ⵙⵏⵙⵙⵏ•ⵏ (ⵏ:ⵙ:) ⵎ•ⵙⵏ• ⵜ•ⵏⵢ•ⵙ-ⵎⵙ-ⵙⵏ•ⵙ. 5. •ⵏ•ⵏ•ⵓ ⵏ ⵜ•ⵣⵎⵙⵙⵜ-• : « ⵎ•ⵙⵙ:ⵣ ⵏ:ⵙ, ⵎ•ⵙⵏ• ⵜ•ⵏⵢ•ⵙ-ⵎⵙ-ⵙⵏ•ⵙ » = ⵎ•ⵙⵙ:ⵣ ⵙⵏⵙⵙⵏ•ⵏ ⵎ•ⵙⵏ• ⵖ•ⵏⵏ•ⵙ-ⵎⵙ-ⵙⵏ•ⵙ. 6. •ⵏ• ⵏ :ⵙⵙⵙⵙ-• ⵏ :ⵖⵖⵙⵙ.	I Tigzi n uḍris
06	01 01 01 01 02	1. ⵜ•ⵙⵖ•ⵙⵜ ⵏ ⵜ•ⵣⵎⵙⵙⵜ-• : « ⵎ•ⵣⵓⵓ•-•ⵙ ⵜⵙ:ⵙⵙⵙⵙⵏ ». ⇒ ⵎ- : ⵏ •ⵙ•ⵜ•ⵖ. ⇒ -ⵣⵓⵓ• : ⵏ •ⵙ•ⵢⵙ:. ⇒ -•ⵙ : ⵏ •ⵓⵙⵙⵙ •:ⵙⵙⵖ •ⵙ•ⵏⵏ•ⵏ •ⵙ:ⵙⵙⵙⵖⵏ. ⇒ ⵜⵙ:ⵙⵙⵙⵙⵏ : ⵏ •ⵙ•ⵏⵏ•ⵏ :ⵙⵙⵙⵖⵏ. 2. « ⵙ•ⵙ•ⵏ-ⵏ ⵏ ⵜ•ⵓ•ⵢⵢ•ⵜ ⵙ ⵙⵓ•ⵏⵏⵖ•ⵏ, ⵏ ⵜⵙⵏ:•ⵖⵏⵏⵖⵜ, :ⵙ ⵜ•ⵙⵙⵙⵏⵢ:ⵙ •ⵙ• ⵙⵏ•ⵏ-ⵙⵙ ; ⵜ•ⵜⵜ•ⵜⵏ•ⵙⵙⵙⵙ ⵓ•ⵏ •ⵏ•ⵓ •ⵙ• ⵜ•ⵙⵙⵙⵙⵏⵏⵏ•: ⵙⵙ•ⵣⵓ-ⵙⵏ•ⵙ ».	II Tutlayt
08	0.5 0.5 1.5 1.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5	•ⵓⵙⵙⵙ •ⵏ ⵎⵙⵖⵙ ⵏ :ⵖⵖⵙⵙ. •ⵓⵜ•ⵣ•ⵖ •ⵏ ⵙⵙ•ⵏⵏ ⵢ•ⵣⵣ ⵎⵙⵙ•ⵣⵙ•ⵏ•ⵏ•ⵏ : - ⵜ•ⵣⵜ•ⵙⵓⵙⵜ : •ⵙ•ⵙⵜ•ⵙ ⵣ•ⵏⵏⵙⵙ ⵜⵙⵙ• ⵜ•ⵜⵜ•:•ⵢ•ⵙ - •ⵣⵏ•ⵙ•ⵙ : •ⵙ•ⵜⵜ•ⵖ ⵙⵙ•ⵏ •ⵙⵙⵙⵙ ⵏ :ⵖⵖⵙⵙ (ⵜ•ⵢ•ⵙⵙ• ⵏ :ⵖⵖⵙⵙ ⵜ•ⵣⵏⵙ•ⵣ). - ⵜ:ⵜⵖ•ⵎⵜ : •ⵙ•ⵏⵙ•ⵙ ⵏ ⵎⵙⵏ•ⵏ•ⵖ•ⵏ ⵏ :•ⵓ:ⵏ / •ⵏ•ⵣ. •ⵙ•ⵏⵙ•ⵙ ⵏ ⵎⵙⵏⵎ•ⵣ•ⵏ ⵏ ⵜⵏ•ⵣⵙ• •ⵙ•ⵏⵙ•ⵙ ⵏ :ⵏ•:•ⵖ •ⵓ•ⵏ•ⵙ ⵏ ⵎⵙⵖ:ⵣ•ⵏ ⵏ ⵜⵙⵙ• •ⵙⵙⵣ•ⵣ ⵏ :ⵙⵙⵙⵙ - ⵜ•ⵙ•ⵏⵏ•ⵙⵜ / ⵜ•ⵣⵓ•:ⵜ ⵖ•ⵙⵙⵙ ⵏ ⵜ•ⵣⵎ•ⵙ ⵜ:ⵏⵏⵙⵏⵙ ⵜ:ⵓⵏ• ⵣ•ⵙ ⵜ•ⵣⵎ•ⵙ ⵏ ⵜⵙ•ⵏⵏ•ⵙⵙ •ⵓ•ⵏ•ⵙ ⵏ ⵎⵙⵖ:ⵣ•ⵏ ⵏ ⵜ•ⵣⵓ•:•ⵜ ⵜ•ⵙⵙⵙⵙ•:ⵜ	III Asenfali s tira

DZPEN.COM | منصة القلم الجزائري
www.dzpen.com | منصة القلم الجزائري